Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ La Tour-Léchelles	MINI
CLUB 2	Dzos Volants	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	La Tour-de-Peilz	Date / Datum Date / Data	02.05.2021
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:25
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNB10		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	221115	SCHWAB Nicolas	
Official scorer Marqueur	221462	PEPAROLO Leonardo	
Referee 1 Arbitre 1	207022	BRÖNIMANN Martin	
Referee 2 Arbitre 2	207415	ARRIGONI Brenno	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
1	9

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 MJ La Tour-Léchelles

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
48	C	EGGIMANN Jason				221438
13	A	WEISS William				221056
79	G	GAUDIN Nohan	X	X		218856
20	G	ANTONIOLI Mathys		X	X	221128
10		SHMATOK Nazar				221437
23		KING Fionn				221466
26		ERBEIA Andrei				221436
55		BAYS Joffrey				221054
7		PEPAROLO Matteo				221060
6		SCHWAB Luca				221528
8		ORLANDO Vincent				221058
15		CHEEVERS Wyatt				221059
49		HALONEN Marshall				221434
40		ALVES Mattéo				221057

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: BORBOEN Lionel; Forename / Vorname Prénom / Nome; Signature; 218902

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:33	55	13	1				
				TOTAL			1
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
29:24	26	2	31:22	I
44:14	49	2	45:00	S1
TOTAL			4 min	

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
91	C	CHASSOT Sarah				221002
71	A	EMERY Lucien				221501
86	G	JAQUET Mehdi	X	X	X	221004
	G					
31		BERGER Kelvin				218916
42		VETTERLI Nathan				221006
8		HÜSLER Léo				221502
68		HÜSLER Noé				221003
37		CHASSOT Gaël				216075
22		DAFFLON Emilien				221401
1		BAUDIN Noah				221001
99		ZWAHLEN Matys				221007
94		MARMY Loane				221503
26		REUSSER Endo				221504
64		REUSSER Milo				221005
73		JÄGGI Léandre				221044
58		DANDOIS Jules				217283

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: SCHINDELHOLZ Romain; Forename / Vorname Prénom / Nome; Signature; 94252

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:20	58	31	1				
16:22	73	58	2				
21:51	73	31	3				
22:10	58	31	4				
24:20	58	73	5				
31:22	58	73	6				
34:35	58	73	7				
35:20	31		8				
36:34	31		9				
				TOTAL			9
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:36	91	2	09:36	H
18:47	37	2	20:47	H
27:57	31	2	29:57	I
TOTAL			6 min	